

# COMISIÓN DE MONUMENTOS DE GUIPÚZCOA



## ACTA

Bajo la presidencia del Sr. Añibarro, celebró sesión el viernes 19 del corriente, a las tres y media de la tarde, la Comisión de Monumentos históricos y artísticos de Guipúzcoa.

Leídos los nombramientos de correspondientes de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, y de vocales de la Comisión de Monumentos de Guipúzcoa, á favor de los señores D. Leonardo Moyua (sección de música), y D. Rogelio Gordon (sección de pintura), se les dió posesión de sus cargos.

El vice-presidente enteró Oficialmente á la Junta del fallecimiento de los dignos vocales correspondientes de la Historia, señores D. Carlos Uriarte y D. Antonio Bernal de O'Reilly, dedicando á su memoria sentidas y expresivas frases.

Se acordó hacer constar en acta el sentimiento que su pérdida producía á la Comisión, y manifestarlo así á sus respectivas familias, agradeciéndoles la atención que han guardado á esta Junta al ofrecer cintas para los solemnes actos de la conducción.

En su consecuencia, y á propuesta del vocal-bibliotecario-archivero señor Soraluce, fueron designados los señores Añibarro y Pavía, como correspondientes respectivamente de las Reales Academias de la Historia y de Bellas Artes, para rendir este tributo á la memoria del señor O'Reilly.

En la conducción del Sr. Uriarte representó á la Junta el señor Añibarro.

Se acordó oficiar á la Real Academia de la Historia las dos vacantes ocurridas.

Los Sres. Añibarro y Soraluce indicaron la idea de celebrar una Misa en sufragio de los finados vocales, en la capilla de las Siervas de María, en vez de depositar coronas fúnebres, y á propuesta del señor

Gordón, fueron designados los señores Pavía, Soraluze y Arzác (secretario), para ocuparse de este particular.

Todos los asuntos y documentación pendientes, relativos á Historia, Bellas Artes, Arqueología y donativos para la biblioteca-archivo-museo, se aplazaron para la próxima sesión, y se levantó la Junta en señal de duelo.

---

## CUADROS EUSKALDUNAS



### ¡Á RENTERÍA!<sup>1</sup>

¡A Rentería! Hay fiesta en Rentería. El día es hermoso, brilla el sol, sonrío el campo, y el cielo limpio y transparente, parece de cristal azul.

¡A Rentería! ¡A Rentería! ¡A la fiesta!

Los tranvías, repletos de gente, corren sobre los rails lucentes: crujen las fustas: suenan pitidos de fiesta. Los caballos saltan y brincan bañados de sol y al chocar los cascos con las piedras, arrancan un alegre son de castañuelas.

¡Adelante! ¡Adelante!

Las rojas campanillas que cuelgan de las tapias parecen ruborizadas de tanto sol. Aquí en un jardín, se oyen carcajadas, en otro, dos muchachas vestidas de blanco, cortan flores y adornan los sombreros de paja dorada.

Corre el tranvía, brillan los rails á lo largo del camino, relucen las verjas y cristales con destellos de alegría. Por entre los árboles de un huerto salta espumoso chorro de plata y se deshace en las flores, que tiemblan de placer.

Suenan los timbres. Cada parada del tranvía es más alegre. Aquí suben dos muchachotas coloradas, con perfume de ropa nueva, llevan la ramilla de albahaca, la albahaca de esmeralda pendiente de sus labios rojos, y bajo el brazo dos enormes pasteles redondos, olorosos. Después entra un barquillero con su blusa de percal azul y la caja encarnada

---

(1) Del libro *Por esos mundos*—«Colección Diamante»—que acaba de publicarse.

## COMISIÓN DE MONUMENTOS DE GUIPÚZCOA

---



### ACTA

Bajo la presidencia del señor Añíbarro celebró sesión el miércoles 3 del corriente, á las seis de la tarde.

El secretario señor Arzác dió cuenta del despacho corriente, y presentó diversos donativos hechos á la Comisión por el Ayuntamiento de San Sebastián, Colegio de Abogados, don Siro Alcain, don Evaristo Churruca, don Federico Zappino, doctor Chicote y otros, acordándose dar las gracias.

El bibliotecario-archivero, hizo un extracto de la parte interesante para el país basco-nabarro que contienen los boletines de las Academias de la Historia y de Bellas Artes y de otras sociedades científicas que cambian con la Revista EUSKAL-ERRIA, órgano de esta comisión.

Con destino al museo, se aceptó con agrado una colección de fósiles hallados en las cuevas de Landarbaso, y con tal motivo los señores Moyua y Gordón dieron curiosas noticias en lo referente á las excavaciones allí efectuadas por el señor conde de Lersundi y á la colección que figura en el palacio de Bellas Artes de esta ciudad.


La familia del finado D. Carlos Uriarte manifestaba su agradecimiento por el pésame dado por esta junta,

Se recibieron con gran aprecio las fotografías de la antiquísima calzada que va de Mendizorrotz á Orío y de la ermita medio-eval de San Martín; de todo lo cual y de otras vías similares de Guipúzcoa se ocuparon los señores Añíbarro, Soraluze, Moyua y Gordón, acordándose dar las gracias á D. Hipólito Lobato, donante de aquellas.

Se trató, en principio, de la formación de una galería fotográfica de los edificios y objetos de mayor mérito artístico ó histórico existentes en Guipúzcoa.

Y terminó la sesión exponiéndose algunos detalles que merecen estudiarse, por su valor arqueológico, en un camino poco conocido de las inmediaciones de Rentería.

---



## COMISIÓN DE MONUMENTOS DE GUIPÚZCOA



### ACTA

Bajo la presidencia del Sr. Añibarro y con asistencia de los vocales señores Echave, Moyua, Gordón, Soraluze y Arzác, celebró sesión el jueves, 8 del corriente, á las tres y media, excusando su asistencia el Sr. Pavía.

El secretario Sr. Arzác dió cuenta del despacho corriente, de la invitación de la sociedad francesa de Arqueología para el congreso de Nimes y de los donativos de la Excma. Diputación, Junta de Beneficencia, Asilo Matía, Consistorio de Juegos florales y de los Sres. Churruca (D. Evaristo), barón de Ezpeleta, director del periódico *El Memorial de los Pirineos*, de Pau, presidente de la sociedad «Unión Obrera» y otros.

El Sr. Gordón, en nombre de D. Miguel Altube, regaló varias monedas de los siglos XVI y XVII, halladas al construir las casas del señor Elorza en el Antiguo.

El Sr. Echave dió sobre el particular curiosas noticias.

El Sr. Soraluze presentó para el archivo un ejemplar del *Diario de Barcelona* conteniendo el primer artículo que escribió en el mismo, hace 50 años, 6 Abril 1847—6 Abril 1897, el insigne periodista y defensor del país euskaldun D. Juan Mañé y Flaquer, dedicándole con tal motivo cariñosas frases, á las que se adhirió la Junta.

Se acordó dar las gracias á los donantes.

El Sr. Añibarro dió cuenta oficial de la Misa de *requiem* celebrada en sufragio de los señores Uriarte y O'Reilly.

El bibliotecario-archivero señor Soraluze, al tratar del movimiento

bibliográfico, hizo especial mención del último erudito informe del presidente del Consejo de Estado y académico Sr. Fabié, publicado en el Boletín de la Real Academia de la Historia, y que tanto enaltece al país basco.

A propuesta de los Sres. Añibarro y Moyua se acordó hacer constar la complacencia con que se han visto las conclusiones del luminoso estudio del Sr. Fabié, con motivo de las obras de los Sres. Labayru y Echegaray.

Se leyó una interesante carta de D. Evaristo Churruca, acerca de una casa-fuerte y lápida del siglo XV, existente en las inmediaciones de Motrico, acordándose publicarla en la EUSKAL-ERRIA.

Accediendo al ruego del ilustrado bascófilo Sr. Iñarra, coadjutor de Pasajes, se dará traslado á la Real Academia de la Historia para el R. P. Fita, de un profundo trabajo etimológico acerca del bascuence, bajo el aspecto de la arqueología de la lengua.

A propuesta del Sr. Añibarro se acordó adquirir para la biblioteca-archivo el Diccionario y el Tratado sobre arquitectos y arquitectura española de Cean Bermúdez.

Se levantó la sesión con la lectura de una interesantísima monografía del Sr. Soraluze, acerca del notable escultor donostiarra Felipe de Arizmendi y sus renombrados Pasos de Semana Santa, trabajo que mereció los plácemes de la Junta y que á propuesta de los señores presidente y Gordón se publicará en la EUSKAL-ERRIA.



# COMISIÓN DE MONUMENTOS DE GUIPÚZCOA

## A C T A

Bajo la presidencia del Sr. Añíbarro celebró sesión el día 15 del corriente, á las tres y media.

Fueron presentados diferentes donativos de la Excma. Diputación de Guipúzcoa, Ayuntamiento de esta capital, señores Baroja y director de la revista *La Bibliografía Española*, de Barcelona.

La Junta se enteró con especial agrado de varios trabajos históricos que el señor marqués de Seoane está llevando á cabo en distintos archivos de Madrid, de los cuales dará cuenta oficial el verano próximo.

El bibliotecario-archivero Sr. Soraluze, al hacer la reseña acostumbrada del movimiento bibliográfico relativo al país euskaro, llamó la atención acerca de la necrología del finado vocal señor O'Reilly, publicada en el Boletín de la Real Academia de la Historia y en la EUSKAL-ERRIA, por el Excmo. Sr. General D. José Gomez de Arteche, acordándose darle las más cumplidas gracias.

El presidente del Consejo de Estado y conocido académico D. Antonio María Fabié y el ilustre periodista D. Juan Mañé y Flaquer, director del *Diario de Barcelona*, manifestaban su agradecimiento por los acuerdos tomados en la sesión anterior.

Dadas las circunstancias especiales que concurren en el Sr. Mañé y Flaquer respecto á nuestro país, se acordó hacer constar el señalado aprecio con que la Junta ha recibido su expresiva carta.

El concejal é individuo de la comisión de archivos municipales de Bayona Mr. Charles Bernadou, solicitaba algunos datos históricos con

destino al archivero de dicha villa Mr. Ducéré, y por indicación de los Sres. Añíbarro y Arzác se acordó contestarle atentamente, complaciéndole en cuanto posible sea.

El señor abate Dubarat, correspondiente del ministerio de Instrucción pública de Francia y capellán del Liceo de Pau, pedía diversos datos históricos sobre bibliografía y archivos de Guipúzcoa y Nabarra, relacionados con el obispado de Bayona. Sobre estos puntos le contestaran los señores marqués de Seoane y Soraluze, regalándole á la vez la obra que desea: *Investigaciones históricas referentes á Guipúzcoa* de D. Carmelo de Echegaray.

Al propio tiempo rogaba dicho erudito paleógrafo se le comunicara noticia de lo que supiera la comisión acerca de la princesa Leopoldina de Lorena, casada en 1733 con D. Joaquín López de Zúñiga y Sotomayor, duque de Béjar, etc., y que falleció en Bayona en 1759, en cuya catedral se halla enterrada. Sobre este particular se dió lectura de la interesante contestación del señor duque de Sotomayor al bibliotecario-archivero señor Soraluze, acordándose, á propuesta del señor Añíbarro, dar traslado por copia á Mr. Dubauat y expresar la gratitud de la Junta al digno mayordomo mayor de S. M. señor marqués de Casa-Irujo.



do, con abnegación propia de quien vive consagrado al ministerio sublime de la educación y de la enseñanza, de iniciaros en los secretos de la sabiduría, y de haceros comprensibles los conocimientos de la literatura y de las ciencias.

Adelante, pues, jóvenes escolares, agregó, y en los días en que consigais labraros una posición envidiable, no olvideis nunca, que quizá no lo hubierais conquistado jamás, sin los cuidados, sin el vigilante celo, sin la abnegación de quienes, al mismo tiempo que ilustraban vuestra inteligencia, procuraban formar vuestro corazón, y prepararlo para el cumplimiento de los altos fines para que el hombre ha venido á este mundo, en el cual hay dos tesoros que valen por todos los otros juntos, y que son—tenedlo siempre presente—el saber y la virtud.»

A continuación se procedió al reparto de premios.

Cuantas personas asistieron al acto salieron muy satisfechas de la fiesta, y expresando su complacencia por el éxito obtenido en el acreditadísimo colegio.

Enviamos nuestra enhorabuena á los jóvenes alumnos y á sus laboriosos y afortunados profesores.

---

## COMISIÓN DE MONUMENTOS DE GUIPÚZCOA



Bajo la presidencia del Sr. Añibarro celebró sesión el jueves 29 de Julio concurriendo los señores Pavía, Marqués de Seoane, Soraluze, Gordón y Arzác (secretario.)

Excusaron su asistencia el ilustre académico de la Historia General Arteche y el vocal señor Echave.

Los señores Añibarro y Soraluze dieron cuenta á la Junta de las expresivas manifestaciones hechas en favor de la misma por el docto director de la R. Academia de la Historia Sr. Cánovas del Castillo, acordándose queden consignadas en acta.

Fueron presentadas las obras que acaba de regalar dicha academia, agradeciéndose mucho tan singular deferencia.



El vocal señor Gordón entregó en depósito una moneda de oro de la época de los Reyes Católicos, hallada en los bosques de Irisasi (Usúrbil), regalando otra de cobre del tiempo de Enrique IV, encontrada en el Castillo de la Mota de esta ciudad.

Se recibieron igualmente con aprecio los donativos de la Diputación de Guipúzcoa, Ayuntamiento de San Sebastián, Consistorio de Juegos florales, abate Dubarat, y señora Viuda de O' Reilly, á la cual, en vista de la importancia de su regalo, pasará á darle las gracias una comisión compuesta de los señores Añíbarro, Soraluze y Arzác.

En virtud del atentísimo oficio de la Excma. Diputación de Guipúzcoa acerca de la Exposición etnográfico-histórica de San Juan de Luz, se acordó ponerse incondicionalmente al servicio de la corporación provincial, extendiéndose los señores Añíbarro y Pavía en oportunas consideraciones sobre el particular.

Al Sr. Alcalde de San Juan de Luz se contestará en igual sentido.

Quedaron acordadas las contestaciones que deben darse á las RR. AA. de la Historia y de Bellas Artes.

La Junta escuchó reconocida la manifestación de aprecio y simpatía demostrada por el Excmo. Sr. Obispo de Vitoria, en la visita que ha tenido el honor de hacerle el Vice-presidente.

El Sr. Marqués de Seoane presentó una colección de calcos de las medallas que hizo acuñar de antemano el almirante inglés Vernón, creyendo que podría apoderarse de Cartagena de Indias, defendida por el invicto Blas de Lezo.

Y terminó la sesión con noticias arqueológicas dadas por el señor Soraluze acerca de la notabilísima restauración de la catedral de Bayona (Francia), acordándose en vista de su importancia y á propuesta del Sr. Añíbarro, que las presente por escrito en la próxima sesión y se publiquen en la EUSKAL-ERRIA.



# COMISIÓN DE MONUMENTOS DE GUIPÚZCOA



## ACTA

Bajo la presidencia del señor Añibarro y asistiendo los señores Pavía, marqués de Seoane, Gordón, Moyua, Soraluze (bibliotecario-archivero) y Arzác (secretario), celebró sesión el lunes 20 del corriente, á las cuatro de la tarde.

Excusaron su asistencia el académico de la Historia D. Antonio Pirala y el vocal D. Manuel Echave.


Leída el acta de la anterior fué aprobada, y acto continuo el presidente dedicó un sentido recuerdo á la memoria del esclarecido director que fué de la R. A. de la Historia, D. Antonio Cánovas del Castillo, haciendo ver la gratitud que merecía de esta Junta por haberse dignado presidirla en 27 de Septiembre de 1895, y haber prometido á su salida para Santa Águeda, á los señores Añibarro y Soraluze, volver á presidirla una ó dos veces á su regreso á esta ciudad, en prueba de lo satisfecho que se hallaba del celo y trabajos de esta Comisión.

Se acordó por unanimidad hacerlo constar en acta, consignando en la misma el sentimiento por la pérdida sufrida y participárselo así á su ilustre viuda excelentísima señora duquesa de Cánovas del Castillo.

A propuesta de la Junta, se leyó el acta indicada que fué presidida por el finado, y á la que asistieron los académicos general Arteche y D. Antonio Pirala, así como el entonces gobernador civil D. Laureano Irazazabal.

Por indicación del señor Soraluze se acordó adquirir y colocar en el local de la Comisión el retrato del señor Cánovas, y dedicar á aquella sesión un cuadro de honor.

Seguidamente se levantó la junta en señal de duelo, aplazando los asuntos pendientes para la próxima sesión que se celebrará en breve.



# COMISIÓN DE MONUMENTOS DE GUIPÚZCOA



## ACTA

Bajo la presidencia del Sr. Añíbarro, celebró sesión el lunes 27 del corriente á las tres y media de la tarde con asistencia de los señores Pavía, Marqués de Seoane, Moyúa, Soraluze (Bibliotecario-Archivero) y Gordón (Secretario accidental); excusando su concurrencia los señores Echave y Arzác.

Fueron presentados los últimos números del *Boletín de la R. A. de la Historia* y de la Revista EUSKAL-ERRIA; y recibidos con agrado los donativos de obras, documentos y fotografías del Colegio de Abogados, Sr. General Arteche, D. Manuel María de Arriola, D. Serapio Múgica, D. Juan Goicoechea, presbítero de Hernani; D. Pedro Basauri, D. Juan Laffitte, D. Luis Mena, D. Francisco Lopez Alén y D. Pedro M. de Soraluze.

Fueron igualmente examinadas y aprobadas las cuentas presentadas por el Oficial de Secretaría y Habilitado de esta Comisión de Monumentos D. Eusebio San Miguel Arratibel.

El señor Alalde de Eibar, D. Antonio Iturrioz daba cuenta de las obras que se ejecutan en la iglesia de dicha villa, en contestación al oficio que le fué dirigido por el Gobernador civil Presidente de la Comisión de Monumentos de Guipúzcoa, Excmo. Sr. Conde de Ramiranes.

Quedó nombrado el Vocal señor Pavía, ponente, para que en la próxima sesión informe acerca del particular.

El Excmo. Sr. Gobernador Militar, general Illana, en atento oficio, respondía que la Comisión de Monumentos debe dirigirse al señor Ministro de la Guerra solicitando para su Museo, los objetos históri-

cos y arqueológicos hallados últimamente en el ex-convento de San Telmo, hoy parque de artillería.

Verbalmente ha ofrecido que informará en pró.

A propuesta del Sr. Añibarro, se acordó dirigirse á Guerra, y al propio tiempo solicitar la intervención de las RR. AA. de Historia y de Bellas Artes de San Fernando acerca del particular.

El Sr. General Illana, prometía igualmente remitir copias del plano y croquis del enterramiento hallado en la capilla de los Condes de Villalcázar, hoy marqueses de San Felices, y que han sido levantados por el Coronel de Ingenieros D. Eleuterio del Arenal.

Quedó nombrado el señor Soraluze, ponente, y designado el señor Gordón para sacar un dibujo de la inscripción funeraria.

Se acordó también dirigirse á los RR. frailes dominicos de Vergara, preguntándoles si podrían facilitar datos históricos acerca de las monografías de San Telmo, que existen en las crónicas de la Orden.

Se convino felicitar al señor Echave por la construcción del magnífico templo del Buen Pastor.

Se trató extensamente de nuevo acerca de la antigua calzada que se vé al pie de San Marcos-Alza, acordándose llevar á cabo una inspección facultativa sobre el terreno, á propuesta del marqués de Seoane.

El señor Bibliotecario-Archivero informó sobre varias obras recibidas y del movimiento bibliográfico habido en la región.

El señor marqués de Seoane leyó la nota de los documentos inéditos existentes en la Biblioteca Nacional de Madrid y referentes á Guipúzcoa.

Igualmente un trabajo acerca del informe secreto que escribió don Diego Villalobos y Benavides por orden de Felipe III, en 1617 y referente al puerto de Pasajes.

El señor de Soraluze leyó una monografía sobre la restauración de la catedral de Bayona, bajo el punto de vista artístico y arqueológico.

El Vice-Presidente Sr. Añibarro felicitó á los señores Marqués de Seoane y Soraluze, y la Comisión acordó la publicación de dichos notables trabajos en la Revista EUSKAL-ERRIA.

Se levantó la sesión á las seis.

